

Hofstetter

Zeitung



Werte Einwohnende zu Hofstetten



Beni Haslebach

Foto: zvg

Inhaltsverzeichnis

Werte Einwohnende zu Hofstetten	2
Informationen des Gemeinderates	3
Vorstellung Markus Reisacher	12
eUmzug neu auch in Hofstetten	13
AVAG Information zur Kunststoffsammlung	14
Rückblick Einachserrennen 2025	15
Unser Sommer auf der Gummenalp	16
Verein Alpbazug Hofstetten	18
Frauenverein Hofstetten	20
Gasser Felstechnik AG – Qualität aus der Region	22
Koch-Kessel-Fründe Hofstetten	23
Adventsfenster	24



Impressum

Herausgeber: Einwohnergemeinde Hofstetten
Redaktion: Gemeindeverwaltung Hofstetten
Produktion: Thomann Druck AG, Brienz

Als Einstieg in diese Ausgabe der Hofstetter Zeitung bemühe ich ein Zitat, dass angeblich das britische Königshaus zur Zeit von Königin Elisabeth II als Motto gewählt hatte:¹

«Wenn die Dinge gleich bleiben sollen, dann müssen sich die Dinge ändern»

Giuseppe Tomasi di Lampedusa, sizilianischer Schriftsteller

Dass gerade eine Institution wie das britische Königshaus, eine Institution, die aus meinem Empfinden vor allem für Traditionen und das Bewahren und Hochhalten der Geschichte des britischen Empire zur Hochblüte steht, ein solches Motto wählt, hat mich zum Nachdenken angeregt. Wie könnte eine Deutung passend zur «Einwohnergemeinde Hofstetten» lauten:

Selbstverantwortung: Wandel gestalten, statt ihn erleiden

Selbstverantwortung bedeutet, für das eigene Leben und Handeln einzustehen, nicht Opfer äusserer Umstände zu sein, sondern aktive Gestaltungsverantwortung zu übernehmen. Das ist ein sehr wirkungsvoller Gedanke: Nicht jammern, sondern handeln, wo es möglich ist.

Lampedusas Zitat spiegelt hier ein paradoxes Verantwortungsbewusstsein:

Wer Verantwortung für das Bestehende übernehmen will – für sich selbst, eine Gesellschaft, eine Idee – muss bereit sein, Veränderungen zuzulassen oder gar herbeizuführen, um das zu erhalten, was zählt.

Einen interessanten Fakt, passend zum Thema «Verantwortung übernehmen», erzählt uns die oben zitierte Quelle auch noch: Als eine der symbolträchtigsten Veränderungen während Elisabeths Regierungszeit wird ihre Entscheidung, sich selbst zu besteuern (1993), genannt.

Auch das führt uns wieder zu Hofstettens Herausforderungen: Da wir eben keine steuerbare Monarchin in unserem Einwohnerregister führen, bleibt diese Aufgabe vermehrt an uns allen hängen ... dazu mehr bei der Vorstellung «Budget 2026».

An der Gemeindeversammlung am 9. Dezember 2025 entscheiden wir gemeinsam über das Budget 2026. Ihr seid herzlich eingeladen, eure «Mitverantwortung» in der Gemeinde wahrzunehmen!

Und was meint die KI?

ChatGPT zu Lampedusas Zitat im Zusammenhang mit Stoizismus:

Wer Verantwortung übernimmt – für sich selbst oder für eine grössere Ordnung – erkennt, dass Wandel nicht das Gegenteil von Beständigkeit ist, sondern manchmal ihr Mittel. Nicht schlecht!

Hochachtungsvoll
Beni Haslebach

¹ Quelle: Ryan Holiday, die vier stoischen Tugenden Band II, 2022

Informationen des Gemeinderates

Gemeindeversammlung

Die Gemeindeversammlung findet am **Dienstag, 9. Dezember 2025 um 20.00 Uhr** in der Mehrzweckhalle Hofstetten statt.

Folgende Geschäfte werden zur Beratung und Beschlussfassung bzw. Genehmigung vorgelegt:

1. Budget 2026

- Festsetzung der Steueranlage und der Liegenschaftssteuer 2026
- Beratung und Genehmigung des Budgets 2026
- Kenntnisnahme über das Investitionsbudget 2026 und den Finanzplan 2026 – 2030

Das Budget 2026 basiert auf folgenden Ansätzen:

Steueranlage	1.70
Liegenschaftssteuer	1,5 ‰ des amtlichen Wertes
Feuerwehersatzabgabe	35 % der einfachen Steuer min. CHF 200.–, max. CHF 450.–
Wassergebühren	Grundgebühr: CHF 3.– pro LU Verbrauchsgebühren: CHF 0.70 pro m ³
Abwassergebühren	Grundgebühr: CHF 7.– pro LU Verbrauchsgebühren: CHF 1.60 pro m ³
Abfallgebühr	CHF 60.– pro Haushalt und Betrieb
Hundetaxe	CHF 80.– pro Tier und Jahr

Das Budget 2026 weist einen Aufwandüberschuss von **CHF 177'555.00 im Allgemeinen Haushalt bzw. einen Aufwandüberschuss von CHF 168'880.00 im Gesamthaushalt** aus. Anschliessend wird das Budget 2026 vertieft erläutert, so dass an der Gemeindeversammlung vom 9. Dezember 2025 lediglich noch eine kurze Orientierung mit anschliessender Diskussion und Beschlussfassung vorgesehen ist. Der Gemeinderat macht die Dorfbevölkerung darauf aufmerksam, dass der Vorbericht zum Budget 2026 vor der Versammlung öffentlich auf der Gemeindeverwaltung aufliegt und von allen eingesehen werden kann.

2. Kreditbewilligung für die Sanierung Dorfstrasse Süd

Die Dorfstrasse Süd gehört zu den ältesten Strassen in unserem Gemeindegebiet. Sie prägt nicht nur das Ortsbild, sondern verbindet auch Wohn- und Arbeitszonen. Der Strassenabschnitt Dorfstrasse Süd (Dorfplatz bis Walchigässli) ist in die Jahre gekommen. Das Strassenbild ist unruhig und geprägt von Rissen, Flickstellen und Setzungen. Auch die Entwässerung funktioniert nicht mehr zuverlässig. Zudem liegt unter der Strasse eine sehr alte Wasserleitung, deren Zustand nicht mehr dem heutigen Standard entspricht. Um die Versorgungssicherheit langfristig zu gewährleisten, ist eine Erneuerung dieser Leitung unumgänglich.

Weshalb jetzt?

In naher Zukunft soll im betroffenen Gebiet eine grosse Überbauung entstehen. Diese führt zu einer zusätzlichen Belastung der bestehenden Strasse. Es bietet sich deshalb an, die anstehenden Erneuerungsarbeiten an der Oberfläche und den Werkleitungen vorausschauend und koordiniert durchzuführen. So können Doppelarbeiten und unnötige Kosten für die Zukunft vermieden werden.

Der Gemeinderat hat in Zusammenarbeit mit Fachpersonen drei verschiedene Varianten für die Sanierung der Dorfstrasse Süd (Dorfplatz bis Walchigässli) geprüft. Dabei wurden sowohl sicherheitsrelevante, technische wie auch wirtschaftliche Aspekte sorgfältig abgewogen. Der Gemeinderat wird der Gemeindeversammlung eine Variante vorstellen, welche ein ausgewogenes Verhältnis von Kosten, Sicherheit, Nachhaltigkeit und Qualität bietet.

Die Variante sieht Folgendes vor:

- Neubau Strasse und Trottoir inkl. Anpassung Fahrbahngeometrie
- Ersatz Trinkwasserleitung
- Neubau Strassenentwässerung mit Anschluss an Mischwasserleitung

Mit dieser Investition wird nicht nur eine nachhaltige Infrastruktur geschaffen, sondern auch ein beträchtlicher Beitrag an die Sicherheit geleistet. Die Strasse dient den Kindern als Schulweg (Bushaltestelle/Schulhaus), künftig hat es in diesem Strassenbereich mehr Quartierbewohner und entsprechend ein höheres Verkehrsaufkommen. Zudem wird die Strasse täglich mit Last- und Lieferwagen für die angrenzenden Gewerbebetriebe befahren. Die Sanierung der Dorfstrasse Süd ist eine Investition in die Zukunft unserer Gemeinde. Langfristig können dadurch Unterhaltskosten gesenkt und künftige Eingriffe minimiert werden. Die Sanierung sorgt für mehr Sicherheit, Zuverlässigkeit und ein gepflegtes Ortsbild.

Der Gemeinderat wird der Gemeindeversammlung entsprechend einen Verpflichtungskredit von CHF 650'000.00 für die Sanierung der Dorfstrasse Süd (Dorfplatz-Walchigässli) beantragen.

3. Aufhebung Reglement der Schulzahnpflege

Der schulzahnärztliche Dienst in den öffentlichen und privaten Schulen ist eine Aufgabe der Gemeinde. Er bezweckt die Gesunderhaltung der Kauorgane und deren kostengünstige Behandlung. Durch den Zusammenschluss der Schule bhs zur Gesamtschule Brienz per 1. August 2023 wurde auch die Aufgabe der Schulzahnpflege an die Schule Brienz übertragen. Aus diesem Grund kann das noch gültige Reglement der Schulzahnpflege vom 1. Januar 2004 aufgehoben werden.

Der Gemeinderat wird der Gemeindeversammlung die Aufhebung des Reglements über die Schulzahnpflege vom 1. Januar 2004 per 31. Dezember 2025 beantragen.

4. Kreditabrechnung Neubau ARA Brienzen

Bewilligter Verpflichtungskredit:

Beschluss Gemeindeversammlung vom 5. Dezember 2019	CHF	2'000'000.00
Gesamtkosten netto (Anteil Hofstetten)	CHF	1'657'448.90
Kostenunterschreitung	CHF	342'551.10

Da die Ausgaben tiefer sind als der bewilligte Kredit, wird die Abrechnung der Gemeindeversammlung lediglich zur Kenntnis gebracht.

5. Kreditabrechnung Sanierung Bärglistrasse

Bewilligter Verpflichtungskredit:

Beschluss Gemeindeversammlung vom 13. Juni 2023	CHF	60'000.00
Total Ausgaben	CHF	56'143.15
Total Einnahmen	CHF	3'000.00
Gesamtkosten netto	CHF	53'143.15
Kostenunterschreitung	CHF	6'856.85

Da die Ausgaben tiefer sind als der bewilligte Kredit, wird die Abrechnung der Gemeindeversammlung lediglich zur Kenntnis gebracht.

6. Kreditabrechnung Verbreiterung Schriederstrasse

Bewilligter Verpflichtungskredit:

Beschluss Gemeindeversammlung vom 20. Juni 2019	CHF	83'000.00
Total Ausgaben	CHF	126'277.60
Total Einnahmen	CHF	0.00
Gesamtkosten netto	CHF	126'277.60
Kostenüberschreitung	CHF	43'277.60

Die Gründe für die Kostenüberschreitung liegen in der Ausführung von Arbeiten (Einbau Deckbelag), welche im Verpflichtungskredit nicht einkalkuliert wurden.

Der Gemeinderat wird der Gemeindeversammlung die Kreditabrechnung und den Nachkredit von CHF 43'277.60 zur Genehmigung unterbreiten.

7. Verschiedenes

Der Gemeinderat informiert über aktuelle Geschäfte und beantwortet Fragen aus der Versammlungsmitte.

Alle Stimmberechtigten und Gäste sind zur Teilnahme an der Gemeindeversammlung freundlich eingeladen. Stimmberechtigt sind Schweizerinnen und Schweizer, die mindestens 18-jährig sind und länger als drei Monate in der Gemeinde wohnen. Nach der Versammlung werden die Anwesenden zu einem Apéro eingeladen.

Rechtsmittel

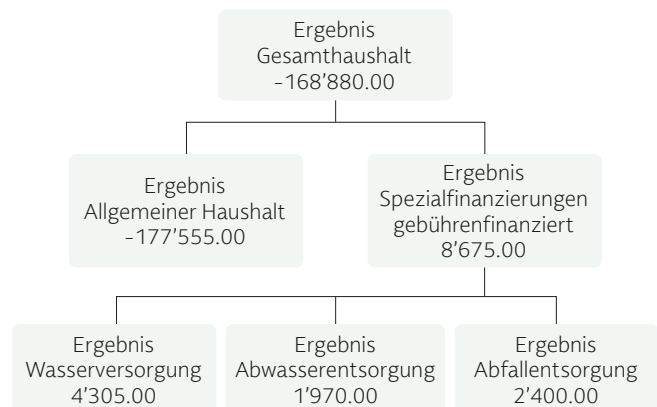
Beschwerden gegen Beschlüsse der Gemeindeversammlung sind innert 30 Tagen nach der Versammlung (in Wahlsachen innert 10 Tagen) schriftlich und begründet beim Regierungsstatthalteramt Interlaken-Oberhasli, 3800 Interlaken, einzureichen (Art. 63 ff. Gesetz über die Verwaltungsrechtspflege). Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist sofort zu beanstanden (Art. 49a Gemeindegesetz; Rügepflicht). Wer rechtzeitige Rügen pflichtwidrig unterlassen hat, kann gegen Wahlen und Beschlüsse nachträglich nicht mehr Beschwerde führen.

Gemeinderat Hofstetten

Informationen über das vorliegende Budget 2026

Das Budget 2026 weist einen Aufwandüberschuss von CHF 177'555.00 im Allgemeinen Haushalt und einen Aufwandüberschuss von CHF 168'880.00 im Gesamthaushalt aus. Bei der Erarbeitung des Budgets wurde den Grundsätzen der Sparsamkeit, Wirtschaftlichkeit, Gebundenheit und der Notwendigkeit der Ausgaben grosse Aufmerksamkeit geschenkt. Der Steuerertrag basiert auf der aktuellen Steueranlage von 1.70 Einheiten.

Das Budget 2026 sieht im Detail wie folgt aus (nebenstehende Grafik):



Bemerkungen zu den einzelnen Aufgabenbereichen:

0 Allgemeine Verwaltung

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
583'868.00	64'700.00	577'685.00	64'600.00	547'525.84	63'612.46

Es wurden Aus- und Weiterbildungskosten in der Höhe von CHF 5'600.00 budgetiert. Darin enthalten sind die Kosten für die Lehrstelle als Kauffrau/Kaufmann sowie die Prüfungskosten für den Führungslehrgang der Gemeindeschreiberin und den Fachausweislehrgang Gemeindeangestellte der Gemeindeverwalterin-Stv.

Im Konto Dienstleistungen Dritter sind Kosten von CHF 40'000.00 budgetiert. Darin enthalten sind die Aufwendungen des Bauverwalters und die Kosten für die Unterstützung der Finanzverwaltung.

Für den Unterhalt der IT-Software wird ein Betrag von CHF 55'100.00 eingesetzt. Darin enthalten sind diverse Lizenz-, Support- und Rechenzentrumskosten sowie Betriebs- und Datenhaltungskosten für den Kataster der öffentlich-rechtlichen Eigentumsbeschränkung (ÖREB), das Regio-GIS und die Internetseite der Einwohnergemeinde Hofstetten.

Da die Anschaffung der neuen Software im Jahr 2022 abgeschlossen werden konnte, sind Abschreibungskosten von jährlich CHF 13'148.00 für die nächsten 5 Jahre vorgesehen (letztmals im Jahr 2026).

Im Konto Dienstleistungen und Honorare sind Kosten für das Prozessmanagement von CHF 8'000.00 budgetiert.

1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
91'755.00	77'500.00	90'930.00	77'600.00	88'573.51	82'330.20

Die Kosten Dienstleistungen Dritter werden mit CHF 20'000.00 budgetiert. Darin enthalten sind die Kosten für den Feuer-aufseher und die Kosten von diversen Amts- bzw. Fachstellen, für die im Bauwesen benötigten Amts- und Fachberichte.

2 Bildung

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
686'020.00	257'600.00	716'785.00	255'900.00	673'914.72	276'209.35

Die Kosten für den Kindergarten setzen sich zusammen aus dem Schulbetriebskostenanteil der Gesamtschule Brienz sowie der Besoldungsanteile der Lehrerbesoldung. Seit dem August 2012 kommt auch in der Volksschule das neue Gesetz des Finanz- und Lastenausgleichs zum Zuge. Dies bedeutet, dass die effektiven Lehregehälter nach Vollzeiteinheiten zu 50 %

von den Gemeinden zu übernehmen sind. Die Kosten für den Schulbetrieb bzw. die Kosten für die Lehrerbesoldung werden anhand der Einwohnerzahlen an Brienz (Sitzgemeinde Gesamtschule) bezahlt. Der Kanton richtet den Anschlussgemeinden jeweils direkt einen Gehaltskostenbeitrag von 20 % aus.

Im Konto Anschaffungen Maschinen, Geräte ist ein Betrag von CHF 1'500.00 vorgesehen.

Der Unterhalt der Schulliegenschaften wird mit CHF 7'500.00 budgetiert. Darin enthalten ist der Unterhalt der Rasenplätze sowie die Umgebungsarbeiten.

Das Konto Unterhalt Anlagen wird mit CHF 7'500.00 budgetiert. Darin enthalten ist die Wartung der Turnhallengeräte sowie der Unterhalt der Fernheizung.

Im Konto planmässige Abschreibungen Hochbauten Verwaltungsvermögen sind Abschreibungen von CHF 6'800.00 aufgrund der im Jahr 2023 abgeschlossenen Sanierung der Schulanlage eingestellt. Aufgrund der Änderung der Gemeindeverordnung des Kantons Bern per 1.1.2026 beträgt die Nutzungsdauer von Schulliegenschaften neu 33½ Jahre (bisher 25 Jahre).

Die Entschädigung an die Gemeinde Brienz für den Schulinfrastrukturbeitrag der Gesamtschule wurde mit CHF 181'400.00 budgetiert.

Die Mieteinnahme der Gesamtschule Brienz für die Benützung der Schulliegenschaft wurde mit CHF 135'200.00 budgetiert.

3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
29'860.00	3'000.00	33'530.00	3'000.00	24'168.60	3'000.00

4 Gesundheit

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5'080.00	0.00	4'766.00	0.00	4'834.60	0.00

5 Soziale Sicherheit

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
514'110.00	6'400.00	518'960.00	21'600.00	458'385.20	9'273.37

Die für den Lastenausgleich massgebenden Aufwendungen werden zu 50 % durch die Gesamtheit der Gemeinden finanziert (Art. 28 Abs. 1 FILAG). Massgebend für die Bestimmung der Gemeindeanteile ist die Wohnbevölkerung (Art. 28. Abs. 2 FILAG). Die Gemeindeanteile basieren jeweils auf den Aufwendungen des Vorjahres. Für das Jahr 2026 wird ein Betrag pro Einwohner von insgesamt CHF 876.00 (Lastenausgleich Soziales, Sozialversicherung EL, Familienzulagen für Nichterwerbstätige) prognostiziert.

6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
488'763.00	83'760.00	481'699.00	80'760.00	409'813.90	83'108.05

Im Konto Aus- und Weiterbildung sind die Schulkosten und ÜK-Kosten des Lernenden sowie Weiterbildungskosten für die Mitarbeitenden von insgesamt CHF 5'500.00 berücksichtigt.

Das Konto Anschaffungen Maschinen und Geräte wird mit einem Betrag von CHF 5'000.00 budgetiert und beinhaltet die Anschaffung eines Elektro-Hochhubwagens, Anschaffungskosten für Akku-Handgeräte sowie Anschaffungskosten für diverse Kleingeräte.

Im Konto Dienstleistungen Dritter wurde ein Betrag von CHF 9'500.00 eingestellt. Darin enthalten sind die Kosten für die 5-Jahres-Kontrolle der öffentlichen Beleuchtung sowie Kosten für die Datenpflege der öffentlichen Beleuchtung.

Für den ordentlichen Unterhalt der Gemeindestrassen werden CHF 45'000.00 vorgesehen.

Im Konto Unterhalt und Reparatur Werkhof wird ein Betrag von CHF 11'500.00 eingesetzt. In diesem Betrag ist der Ersatz der Werkhofbeleuchtung inkl. Steckdoseninstallationen im OG, die jährliche Überprüfung des Werkhofkrans und die Montage eines Palettenregals eingestellt. Weiter sind auch Kosten für die Massnahmen aus der Sicherheitsüberprüfung des Werkhofs enthalten.

Im Konto Unterhalt Anlagen wurden Kosten von CHF 15'000.00 für den Service und den Unterhalt sämtlicher Maschinen/ Fahrzeuge eingestellt.

Das Konto Planmässige Abschreibungen Strassen wird mit CHF 54'055.00 budgetiert. Für die Abschreibung des neuen Gemeindefahrzeugs ist ein Betrag von CHF 4'928.00 vorgesehen.

Die für den Lastenausgleich massgebenden Aufwendungen werden zu einem Drittel durch die Gesamtheit der Gemeinden finanziert (Art. 29 Abs. 1 FILAG). Massgebend für die Bestimmung der Gemeindeanteile sind zu zwei Dritteln das Verkehrsangebot (ÖV-Punkte) und zu einem Drittel die Wohnbevölkerung (Art. 29 Abs. 2 FILAG). Für das Jahr 2026 wird ein Betrag von CHF 396.00 pro ÖV-Punkt und CHF 51.00 pro Einwohner prognostiziert.

7 Umweltschutz und Raumordnung

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
578'835.00	502'019.00	530'157.00	459'909.00	451'280.53	416'235.53

Die drei Spezialfinanzierungen Wasserversorgung, Kanalisationsnetz und Abfallbeseitigung müssen kostendeckend geführt werden. Das heisst, die Aufwendungen müssen durch Erträge (Gebühren) gedeckt sein.

Die Berechnung des Budgets ergibt bei der Wasserversorgung einen Ertragsüberschuss von CHF 4'305.00, welcher in die Spezialfinanzierung eingelegt wird. Für Anschaffungen von Wasseruhren ist ein Betrag von CHF 1'000.00 vorgesehen. Für den Unterhalt der Leitungen und allfällige Reparaturen sowie die Revision der Hydranten wurde ein Betrag von CHF 58'660.00 angenommen. Für das Konto planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VV wird ein Betrag von CHF 4'859.00 eingesetzt. Dieser Betrag kann dem Werterhalt entnommen werden. Die Grundgebühren betragen unverändert CHF 3.00 pro LU. Die Anschlussgebühren wurden aufgrund der neu entstehenden Wohnhäuser mit CHF 47'000.00 budgetiert. Die Abwasserentsorgung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 1'970.00 ab, welcher in die Spezialfinanzierung eingelegt wird. Im Konto Dienstleistungen und Honorare wurde ein Betrag von CHF 26'000.00 für allgemeine Dienstleistungen im Bereich der Entwässerungsmassnahmen budgetiert. Für den Unterhalt des Kanalisationsnetzes wird ein Betrag von CHF 5'000.00 vorgesehen. Die planmässigen Abschreibungen übrige Tiefbauten VV betragen CHF 51'440.00. Die planmässigen Abschreibungen für übrige immaterielle Anlagen betragen (Abschreibung GEP) CHF 965.00. Diese Beträge können dem Werterhalt entnommen werden. Für den Betriebsbeitrag ARA Brienz wurden CHF 90'000.00 budgetiert. Die Grundgebühren betragen unverändert CHF 7.00 pro LU. Die Anschlussgebühren wurden aufgrund der neu entstehenden Wohnhäuser mit CHF 110'000.00 budgetiert. Die Abfallbeseitigung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 2'400.00 ab, welcher in die Spezialfinanzierung eingelegt wird. Die Grundgebühren wurden unverändert auf CHF 60.00 pro Haushalt und Betrieb belassen.

Für das Verbauungs- und Aufforstungsprojekt Brienzer Wildbäche wurde ein Betrag von CHF 20'000.00 berücksichtigt. Dieser wird in der Erfolgsrechnung und nicht mehr in der Investitionsrechnung verbucht.

8 Volkswirtschaft

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
22'201.00	127'600.00	40'001.00	137'360.00	42'364.50	138'664.00

Im Konto Ertrag Felsabbau Ballenberg Ost wird ein Betrag von CHF 100'000.00 vorgesehen.

9 Finanzen und Steuern

Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
154'827.00	2'032'740.00	217'500.00	2'111'284.00	258'224.92	1'886'653.36

Die Einkommenssteuer für natürliche Personen wird mit CHF 1'000'750.00 budgetiert, die Vermögenssteuern mit CHF 98'300.00 und die Gewinnsteuern der juristischen Personen mit CHF 30'000.00. Die budgetierten Gemeindesteuern basieren auf einer gleichbleibenden Steueranlage von 1.70.

Die Lastenverschiebung aufgrund einer neuen Aufgabenteilung zwischen Kanton und Gemeinde werden in Form eines Lastenausgleichs gegenseitig verrechnet. Ein Saldo zu Gunsten des Kantons wird durch Gemeindeanteile, ein Saldo zu Gunsten der Gemeinden wird durch Zuschüsse des Kantons ausgeglichen.

Im Konto Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten wurde ein Betrag von CHF 5'800.00 budgetiert. Im Konto langfristige Finanzverbindlichkeiten ein Betrag von CHF 17'800.00. Die Verzinsung betrifft die aufgenommenen Fremdkapitale. Die jeweiligen Investitionen werden bei Inbetriebnahme auf ihre Nutzungsdauer berechnet und anschliessend jährlich zum vorgegebenen Abschreibungssatz abgeschrieben.

Gesamtergebnis Budget 2026

Total Aufwand	CHF	3'155'319.00
Total Ertrag	CHF	2'977'764.00
Aufwandüberschuss Budget 2026	CHF	177'555.00
Aufwandüberschuss Budget 2025	CHF	282'406.54

Bruttoinvestitionen 2026

Die Bruttoinvestitionen im Jahr 2026 betragen gemäss Budget CHF 270'000.00. Folgende Projekte sind darin enthalten:

6150.5010.12	Sanierung Dorfstrasse Süd	CHF	145'500.00
7101.5031.04	Sanierung Reservoir Breitenberg	CHF	60'000.00
7101.5031.05	Sanierung Wasserversorgung Dorfstrasse Süd	CHF	40'500.00
7201.5032.07	Sanierung Dorfstrasse Süd, Entwässerungsanlagen	CHF	9'000.00
7900.5290.03	UeO Eingang Ballenberg West & Brienzwilerstrasse	CHF	10'000.00
8900.5030.01	Erweiterung Felsabbau Ballenberg Ost	CHF	5'000.00
Total Investitionen 2026		CHF	270'000.00

Erfolgsrechnung nach Funktionen

	Erfolgsrechnung	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Funktion	Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	ERFOLGSRECHNUNG	3'155'319.00	3'155'319.00	3'212'013.00	3'212'013.00	2'959'086.32	2'959'086.32
0	Allgemeine Verwaltung	583'868.00	64'700.00	577'685.00	64'600.00	547'525.84	63'612.46
	Nettoaufwand	0.00	519'168.00	0.00	513'085.00	0.00	483'913.38
0110	Legislative	10'170.00	0.00	9'670.00	0.00	8'890.16	0.00
0120	Exekutive	86'560.00	0.00	98'100.00	0.00	82'681.05	0.00
0220	Allgemeine Dienste, übrige	447'768.00	59'300.00	439'170.00	59'400.00	412'570.88	58'392.36
0290	Verwaltungsliegenschaften	39'370.00	5'400.00	30'745.00	5'200.00	43'383.75	5'220.10
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	91'755.00	77'500.00	90'930.00	77'600.00	88'573.51	82'330.20
	Nettoaufwand	0.00	14'255.00	0.00	13'330.00	0.00	6'243.31
1110	Polizei	360.00	0.00	360.00	0.00	324.60	0.00
1400	Allgemeines Rechtswesen	32'180.00	35'000.00	32'575.00	35'000.00	32'425.91	41'011.70
1506	Regionale Feuerwehrorganisation	42'200.00	42'200.00	42'300.00	42'300.00	41'018.50	41'018.50
1620	Zivilschutz	15'515.00	300.00	13'695.00	300.00	14'072.90	300.00
1627	Regionaler Führungsstab	1'500.00	0.00	2'000.00	0.00	731.60	0.00
2	Bildung	686'020.00	257'600.00	716'785.00	255'900.00	673'914.72	276'209.35
	Nettoaufwand	0.00	428'420.00	0.00	460'885.00	0.00	397'705.37
2110	Kindergarten	19'500.00	17'000.00	18'481.00	13'500.00	18'270.65	22'251.95
2120	Primarstufe	243'000.00	56'000.00	236'006.00	55'500.00	228'020.65	56'100.65
2130	Sekundarstufe I	127'200.00	34'000.00	123'078.00	35'000.00	102'670.20	34'257.75
2140	Musikschule	3'000.00	0.00	3'000.00	0.00	6'000.00	5'190.60
2170	Schulliegenschaften	265'920.00	146'100.00	303'476.00	147'400.00	289'495.52	146'281.40
2180	Tagesschule	5'000.00	0.00	4'964.00	0.00	4'175.45	0.00
2185	Ferienbetreuung	2'500.00	0.00	2'251.00	0.00	835.35	0.00
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	13'100.00	0.00	12'449.00	0.00	10'585.00	0.00
2195	Schülertransporte	6'800.00	4'500.00	13'080.00	4'500.00	13'861.90	12'127.00
3	Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	29'860.00	3'000.00	33'530.00	3'000.00	24'168.60	3'000.00
	Nettoaufwand	0.00	26'860.00	0.00	30'530.00	0.00	21'168.60
3290	Übrige Kultur	4'750.00	0.00	4'700.00	0.00	4'738.00	0.00
3410	Sport	2'600.00	0.00	2'600.00	0.00	2'100.00	0.00
3420	Freizeit	22'510.00	3'000.00	26'230.00	3'000.00	17'330.60	3'000.00
4	Gesundheit	5'080.00	0.00	4'766.00	0.00	4'834.60	0.00
	Nettoaufwand	0.00	5'080.00	0.00	4'766.00	0.00	4'834.60
4210	Ambulante Krankenpflege	100.00	0.00	100.00	0.00	100.00	0.00
4330	Schulgesundheitsdienst	980.00	0.00	1'185.00	0.00	435.85	0.00
4331	Schulzahnpflege	1'500.00	0.00	1'481.00	0.00	1'900.80	0.00
4340	Lebensmittelkontrolle	2'500.00	0.00	2'000.00	0.00	2'397.95	0.00

Erfolgsrechnung nach Funktionen

Erfolgsrechnung		Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Funktion	Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5	Soziale Sicherheit	514'110.00	6'400.00	518'960.00	21'600.00	458'385.20	9'273.37
	Nettoaufwand	0.00	507'710.00	0.00	497'360.00	0.00	449'111.83
5310	Alters- u. Hinterlassenenversicherung AHV	8'800.00	0.00	9'500.00	0.00	7'168.75	0.00
5320	Ergänzungsleistungen AHV / IV	127'000.00	0.00	132'100.00	0.00	125'675.00	0.00
5350	Leistungen an das Alter	260.00	0.00	260.00	0.00	402.45	0.00
5410	Familienzulagen	2'750.00	0.00	2'800.00	0.00	1'863.00	0.00
5444	Offene Kinder- und Jugendarbeit	1'900.00	0.00	1'600.00	0.00	1'866.10	0.00
5451	Kinderkrippen und Kinderhorte	10'200.00	6'400.00	26'000.00	21'600.00	9'550.65	7'480.52
5458	Tageselternverein	200.00	0.00	200.00	0.00	200.00	0.00
5790	Sozialhilfe	1'000.00	0.00	1'000.00	0.00	1'000.00	0.00
5796	Regionaler Sozialdienst	12'000.00	0.00	12'000.00	0.00	9'228.35	1'792.85
5799	Lastenausgleich Sozialhilfe	350'000.00	0.00	333'500.00	0.00	301'430.90	0.00
6	Verkehr und Nachrichtenübermittlung	488'763.00	83'760.00	481'699.00	80'760.00	409'813.90	83'108.05
	Nettoaufwand	0.00	405'003.00	0.00	400'939.00	0.00	326'705.85
6150	Gemeindestrassen	428'263.00	83'760.00	418'599.00	80'760.00	352'722.55	83'108.05
6220	Regionalverkehr	0.00	0.00	200.00	0.00	0.00	0.00
6290	Öffentlicher Verkehr	500.00	0.00	2'000.00	0.00	1'092.85	0.00
6291	Gemeindeanteil Öffentlicher Verkehr	60'000.00	0.00	60'900.00	0.00	55'998.50	0.00
7	Umweltschutz und Raumordnung	578'835.00	502'019.00	530'157.00	459'909.00	451'280.53	416'235.53
	Nettoaufwand	0.00	76'816.00	0.00	70'248.00	0.00	35'045.00
7101	Wasserversorgung [Gemeindebetrieb]	136'859.00	136'859.00	123'009.00	123'009.00	94'148.03	94'148.03
7201	Abwasserentsorgung [Gemeindebetrieb]	311'440.00	311'440.00	282'200.00	282'200.00	268'621.70	268'621.70
7301	Abfall [Gemeindebetrieb]	50'200.00	50'200.00	50'900.00	50'900.00	49'785.80	49'785.80
7410	Gewässerverbauungen	6'900.00	0.00	6'700.00	0.00	6'851.30	0.00
7420	Lawinerverbauungen	23'089.00	0.00	35'100.00	0.00	2'865.40	0.00
7716	Regionale Friedhoforganisation	13'200.00	0.00	12'000.00	0.00	10'860.00	0.00
7792	Hundetoiletten	2'400.00	3'520.00	2'300.00	3'800.00	2'361.15	3'680.00
7900	Raumordnung allgemein	28'147.00	0.00	12'148.00	0.00	10'019.95	0.00
7907	Regionalkonferenzen	6'600.00	0.00	5'800.00	0.00	5'767.20	0.00
8	Volkswirtschaft	22'201.00	127'600.00	40'001.00	137'360.00	42'364.50	138'664.00
	Nettoertrag	105'399.00	0.00	97'359.00	0.00	96'299.50	0.00
8140	Produktionsverbesserungen Pflanzen	853.00	0.00	1'098.00	0.00	673.65	0.00
8200	Forstwirtschaft	10'100.00	2'800.00	27'370.00	19'360.00	10'486.50	10'589.65
8400	Tourismus	3'000.00	0.00	3'000.00	0.00	3'000.00	0.00
8506	Regionale Wirtschaftsförderung	2'830.00	0.00	2'920.00	0.00	2'779.80	0.00
8712	Elektrizitätswerk [Gemeindebetrieb]	1'420.00	24'800.00	1'615.00	18'000.00	740.40	28'074.35
8790	Energie allgemein	3'998.00	0.00	3'998.00	0.00	3'998.00	0.00
8900	Sonstige gewerbliche Betriebe	0.00	100'000.00	0.00	100'000.00	20'686.15	100'000.00

Erfolgsrechnung nach Funktionen

Erfolgsrechnung		Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Funktion	Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9	Finanzen und Steuern	154'827.00	2'032'740.00	217'500.00	2'111'284.00	258'224.92	1'886'653.36
	Nettoertrag	1'877'913.00	0.00	1'893'784.00	0.00	1'628'428.44	0.00
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	7'000.00	1'175'225.00	9'000.00	1'102'887.00	5'011.95	1'113'096.10
9101	Sondersteuern	300.00	50'000.00	300.00	35'000.00	289.90	71'592.55
9102	Liegenschaftssteuern	150.00	180'000.00	150.00	192'000.00	208.15	179'992.40
9300	Finanz- und Lastenausgleich	100'000.00	307'700.00	98'462.00	313'159.00	99'059.00	331'407.00
9500	Ertragsanteile, übrige	0.00	4'200.00	0.00	4'200.00	0.00	4'953.75
9610	Zinsen	30'900.00	6'780.00	48'400.00	6'580.00	49'944.16	9'307.15
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	16'477.00	130'480.00	13'850.00	100'480.00	25'022.25	100'253.10
9690	Finanzvermögen	0.00	500.00	300.00	0.00	0.00	1'464.15
9710	Rückverteilung aus CO2-Abgabe	0.00	300.00	0.00	300.00	0.00	315.70
9901	Abschreibungen bestehendes Verwaltungsvermögen	0.00	0.00	47'038.00	0.00	47'037.00	0.00
9950	Neutrale Aufwendungen und Erträge	0.00	0.00	0.00	74'271.46	0.00	74'271.46
9990	Abschluss	0.00	177'555.00	0.00	282'406.54	31'652.51	0.00



Foto: zvg

WIR STELLEN VOR

STECKBRIEF

NAME

MARKUS REISACHER

GEBURTSTAG

9. JUNI 2010

WOHNORT

SCHWANDEN

HOBBYS

**TÖFFLI FAHREN &
SCHRAUBEN,
CALISTHENICS**



**WAS GEFÄLLT DIR AN
HOFSTETTEN AM BESTEN?**

**DIE SCHÖNE
NATUR,
DIE BERGE**

**WARUM HAST DU DICH FÜR DIE LEHRE
ALS WERKHOF-MITARBEITER BEWORBEN?**

Weil ich
finde, dass der Beruf
sehr vielseitig ist und mir
das gefällt und das
Team hat mir sehr
gefallen.

**WAS WAR ALS KIND
DEIN TRAUMBERUF?**

Astronaut

Ich wollte
schon immer
mal zum Mond
fliegen.

**WAS WAR DER BESTE RATSCHLAG
DEN DU JEMALS BEKOMMEN HAST?**

**Tu heute,
worauf dein
zukünftiges
ich stolz sein
könnte.**

**WELCHE SUPERKRAFT
HÄTTEST DU GERNE?**

Teleportation



Umziehen leicht gemacht: eUmzugCH neu auch in Hofstetten

Wer schon einmal umgezogen ist weiss: es gibt viel zu organisieren. Kisten packen, Adressen ändern und irgendwo zwischen all dem soll man auch noch in der Gemeindeverwaltung vorsprechen, um sich an- bzw. abzumelden. In Hofstetten geht das nun seit dem 1. September 2025 einfacher dank dem eUmzugCH, dem digitalen Umzugs-service.

Mit dem eUmzugCH können Einwohnerinnen und Einwohner ihren Wohnsitzwechsel bequem online von zuhause aus melden. Die Benutzung von eUmzugCH ist freiwillig und führt zu keinen Mehrkosten im Vergleich zum Schaltergang. Selbstverständlich bedienen wir Sie auch weiterhin gerne direkt am Schalter der Einwohnergemeinde Hofstetten.

Was brauche ich, um mich via eUmzugCH an- und abzumelden?

- Internetzugang (<https://www.eumzug.swiss/eumzugngx/global>)
- Angaben zu Ihrer Person (Angaben auf der Meldebestätigung, Schriftenempfangsschein oder Reisepass/Identitätskarte)
- Sozialversicherungsnummer (13-stellige AHV-Nummer, auch auf der Krankenversicherungskarte zu finden)
- Evtl. Kreditkarte (MasterCard, VISA, PostFinance Card, Twint) für die Bezahlung der allfälligen Gebühren

Zusätzliche Unterlagen

bei ausländischer Staatsangehörigkeit:

- Reisedokument (Pass/Identitätskarte)
- Ausländerausweis

Abmeldung ins Ausland

Wenn Sie aus der Schweiz ins Ausland ziehen, können Sie die Meldung nur am Schalter tätigen und nicht mit eUmzugCH.

Anmeldung aus dem Ausland

Auslandschweizerinnen und Auslandschweizer, welche zurück in die Schweiz ziehen, müssen sich bei der Schweizerischen Auslandsvertretung abmelden und können eUmzugCH nicht nutzen.

Ausländische Staatsangehörige

Ausländerinnen und Ausländer, welche neu in die Schweiz ziehen, müssen sich bei den Einwohnerdiensten der Gemeinde persönlich anmelden. Hier finden Sie Informationen für den Zuzug aus dem Ausland:

www.ch.ch/de/umzug-in-die-schweiz/.

Nicht alle Aufenthaltsbewilligungen von ausländischen Staatsangehörigen sind für den eUmzugCH zugelassen. Die detaillierten Informationen dazu erhalten Sie nach der Auswahl des Kantons auf der Plattform:

<https://www.eumzug.swiss/eumzugngx/global>



Foto: zvg



Rücknahme von Kunststoffsammelsäcken: Für Sie wichtig zu wissen

Ab 1. Juli 2025 gilt:

- An sämtlichen Sammelstellen werden alle offiziell lizenzierten Kunststoffsammelsäcke (siehe unten) kostenlos entgegengenommen – unabhängig vom Anbieter und davon, wo die Säcke gekauft wurden.
- Die zwischen Ihnen als Partner und uns als Systemanbieter vereinbarten Konditionen/Vergütungen bleiben unverändert.
- Der finanzielle Ausgleich zwischen den Systemen wird untereinander geregelt und tangiert Sie nicht.
- Diese durchgängige Rücknahmeregulung hat keinen Einfluss auf Verkaufsstellen, Verkaufspreise, Sammelware, auf Ihre Sammelstelle oder den Recyclingkreislauf.
- Gleich bleibt auch die Rahmenbedingung, dass die Gemeinden den jeweiligen Sammel-systemen per Konzession die Sammelbewilligung erteilen müssen. Ausschliesslich diesen konzessionierten Systemen ist es damit vorbehalten, in den jeweiligen Gemeinden ihre Sammelsäcke zu verkaufen.
- Die Säcke der offiziell lizenzierten Kunststoffsammelsäcke sind an ihrer Bedruckung, bzw. dem Logo des Anbieters (Beispiel: Bring Plastic Back) erkennbar.

Unten aufgeführt sind sämtliche Anbieter, die Teil dieser Vereinbarung sind. Folgende Sammelsäcke sind deshalb ab 1. Juli 2025 an jeder Sammelstelle kostenlos zurückzunehmen:



Bring Plastic Back
Sammelsack
InnoRecycling AG



KUH-Bag
A-Region
Verband KVA Thurgau
ZAB Bazenheid



Kunststoffsammelsack
Kunststoffsammelsack
Schweiz GmbH



Migros-Sack
Migros-Genossenschafts-
Bund



RecyBag
Verein RecyPac



Supersack
Elrec AG



Zentralschweizer
Kunststoffsammelsack
Zentralschweizer
Abfallverbände

Rückblick Einachserrennen 2025

Werte Einwohner von Hofstetten

Am 30. und 31. Mai 2025 fand beim Grien das 7. Einachserrennen Hofstetten unter besten Bedingungen statt. Am Freitag startete der Event mit Feierabendbier und dem Teamwettkampf, bei dem 8 Teams an verschiedenen Posten um den Sieg kämpften.

Abgerundet wurde der erste Tag mit Barbetrieb und Partystimmung bis in die frühen Morgenstunden mit DJ Ben. Der Samstag startete dann mit dem Einschreiben der Fahrer und der Proberunde. Insgesamt nahmen 85 Fahrer teil. Für die Zuschauerinnen und Zuschauer war die Festwirtschaft zur Verköstigung ganztags geöffnet und wurde rege besucht.

Am Abend fand anschliessend die Rangverkündigung statt und die Formation «Zämegwürflet» sorgte für musikalische Unterhaltung. Für die Nachtschwärmer gab es wiederum Barbetrieb und Partystimmung mit DJ Ben.

Wir danken der Bevölkerung von Hofstetten für das Verständnis wegen den erhöhten Lärmemissionen.

Der voraussichtliche Termin für das nächste Rennen ist der 29. und 30. Mai 2027. Wir freuen uns sehr, Sie als Teilnehmer oder Zuschauer begrüßen zu dürfen!



Unser Sommer auf der Gummenalp



Gemeinsam durften wir, Dominique Ernst und Michelle Mäder, bereits den dritten Alpsommer auf der Gummenalp verbringen. Diesen Sommer mit Verstärkung von unseren Zusennnen Marcin Lang und Peter Lieberherr. Ein Sommer voller Verantwortung, Naturverbundenheit und wertvollen Erfahrungen.

Über die ganze Alpzeit kümmerten wir uns um 65 Milchkühe, 42 Rinder und zahlreiche Kleintiere. Der Tag begann früh: Schon am Morgen wurden die Kühe gemolken und die frische Milch direkt weiterverarbeitet. Täglich verarbeiten wir rund 1000 Liter Milch – daraus entstanden etwa zehn Laibe Berner Alpkäse AOP. Zusätzlich stellten wir Mutschli, Ziger und Butter her. Die feinen Mutschli durften wir, wie jedes Jahr, im Dorfladen beim Trauffer Hotel verkaufen – eine schöne Anerkennung unserer Arbeit.

Der Käse ist für uns das wertvollste Produkt des ganzen Sommers. Er braucht täglich Pflege, wird geschmiert und mit viel Liebe behandelt. Doch die Arbeit auf der Alp besteht aus weit mehr als nur Käsen: Misten, Zäune stellen, Unkraut bekämpfen, Wiesen mähen, Rinder kontrollieren – langweilig wird es hier oben nie. Und dennoch ist es ein Privileg, in dieser traumhaften Umgebung arbeiten und leben zu dürfen – dort, wo andere Ferien machen.

Ein besonderes Erlebnis ist jedes Jahr der Aufenthalt am Eisee, unterhalb des Briener Rothorns. Anfang Juli ziehen wir mit dem Vieh dorthin. Leider regnete es die ersten 3 Wochen dauerhaft, sodass wir schlussendlich nur 4 statt 5 Wochen am Eisee verbrachten. Durch die Nässe und die





Kälte wuchs das Gras auf 2000 Metern nicht mehr nach und der «Fuss vertrampelte viel Weide». Wie in alten Zeiten hüteten wir die Kühe tagesweise noch immer im «Furggeli» – ein Stück Tradition, das wir sehr schätzen.

Das absolute Highlight ist jedoch der krönende Abschluss: der Alpabzug. Dieses Jahr fand bereits zum zweiten Mal das grosse Dorffest mit Alpabzug statt. Für uns das Schönste: wenn alle Tiere gesund und wohlbehalten im Tal ankommen. Schon am Freitag vor dem Abzug werden die Tiere gewaschen und der aufwendige Blumenschmuck vorbereitet. Schlussendlich wurden ca. 50 Stk. Kopfschmuck und 30 Bauchgurte von Hand gebunden. Ein grosser Aufwand, welcher den ganzen Tag mit vollem Einsatz von vielen Helfern geprägt ist. Am Samstagmorgen liegt Aufregung in der Luft – und auch etwas Wehmut. Die Tiere werden geschmückt, bekommen ihre Trycheln – und dann geht's los. Das Gefühl, mit den prächtig geschmückten Kühen durchs Dorf zu ziehen, ist einfach unbeschreiblich. Wir sind froh, dass der Sommer zu Ende ist – und gleichzeitig traurig, dass es doch schon vorbei ist. Umso schöner ist es, unterwegs so viele Menschen im Dorf zu sehen, die uns zujubeln. Das erfüllt uns mit grossem Stolz.

Und das Beste: Bereits nächstes Jahr findet das Dorffest mit Alpabzug am 12. September 2026 wieder statt. Wir freuen uns schon jetzt auf euren Besuch!



Fotos: zvg

Verein Alpabzug Hofstetten

Alpabzug Hofstetten – erfolgreiche zweite Ausgabe

Am Samstag, 13. September 2025, fand in Hofstetten zum zweiten Mal der Alpabzug der Gummenalp statt. Rund sechzig Kühe und eine Gruppe Ziegen zogen, prachtvoll geschmückt mit Blumen und Glocken, durch das Dorf. Begleitet wurden sie von den Äplerinnen und Äplern Michelle Mäder, Dominique Ernst, Marcin Lang und Peter Lieberherr sowie Helferinnen und Helfern.

Bei strahlendem Spätsommerwetter lockte der Anlass viele Besucherinnen und Besucher an den Weg vom Gemeindehaus bis zum Ballenberg. Während die Gäste auf die Kühe warteten, sorgten der Jodlerclub Habkern, Fahenschwinger und Alphornbläser für Stimmung. Unterwegs wurden Getränke originell vom Einachser serviert. Begeistert aufgenommen wurden auch die Einachser des Hofstetter Rennens und die Töffli-Crew mit dem Zeitupdate.



Im Festzelt gab es Verpflegung und geselliges Beisammensein, während nebenan Kinderattraktionen wie die Hüpfburg und die Tiere das Highlight waren. Nach dem offiziellen Programm wurde im Partyliner bis in die frühen Morgenstunden weitergefeiert.

Das OK Alpabzug Hofstetten zieht eine positive Bilanz. Viele Gäste aus nah und fern besuchten den Anlass. Die grosse Beteiligung zeigt, dass der Alpabzug bereits einen festen Platz im Veranstaltungskalender hat.

Der Erfolg ist den Sponsoren und zahlreichen Helferinnen und Helfern zu verdanken. Dank ihrer Unterstützung konnten wir ein stimmungsvolles Fest gestalten.

Nach dem Fest ist bekanntlich vor dem Fest, darum liebe Hofstetterinnen und Hofstetter, merkt euch schon mal den Samstag, 12. September 2026.





Frauenverein Hofstetten

Frauenvereinsreise auf die Rigi

Ende August stand die alle zwei Jahre stattfindende Frauenvereinsreise auf dem Jahresprogramm. Der Vorstand wagte dieses Mal etwas Neues und schrieb eine Reise mit dem öV auf die Rigi aus. Dem Aufruf folgten 13 Mitglieder, 2 Männer und 4 Kinder, insgesamt 19 Personen. Mit Bus und Zentralbahn reiste die muntere Schar nach Luzern, anschliessend bestiegen wir das Dampfschiff Uri. Obwohl wir nicht alleine auf dem Schiff waren, fanden alle einen Sitzplatz und genossen bei einem Kaffee die Aussicht. In Vitznau hiess es schon wieder aussteigen und auf die Vitznau-Rigi-Bahn umsteigen. Als angemeldete Gruppe wurden wir herzlich empfangen und zu unseren reservierten Plätzen begleitet. Zu unserem Erstaunen durften wir die Fahrt in einem alten



Wagen mit Polstersitzen geniessen. Wer wollte, konnte das letzte Stück ab Rigi Staffel zu Fuss absolvieren. Den Gipfelrundgang mit zusätzlichem Blick über den Zuger- und Lauerzersee wollte sich niemand entgehen lassen. Schon bald meldeten sich die knurrenden Mägen. Das Selbstbedienungsrestaurant auf Rigi Kulm wusste dem abzuhelpen. Alle fanden die ihnen mündenden Speisen. Zur besseren Verdauung wählten die Meisten die Variante Wanderung bis Rigi Staffel. Die Anderen bestiegen auf Rigi Kulm die blaue Arth-Rigi-Bahn. Ab Rigi Staffel fuhren alle gemeinsam nach Arth-Goldau runter. Nach einer kurzen Glace-Pause ging die Bahnfahrt mit SBB und Zentralbahn zurück auf den Brünig und mit dem Bus direkt nach Hause. Glücklich und um eine schöne Reise reicher trafen wir in Hofstetten ein.



Mittagstisch Winter 2025/2026

Liebe Besucher/-innen des Mittagstisches

Die Tage werden kürzer, die Nächte länger. Somit steht schon bald wieder der beliebte Mittagstisch vor der Tür. Wie jedes Jahr wird vom Frauenverein Hofstetten von Mitte November bis Ende März immer donnerstags ein feines Mittagessen serviert, welches frisch zubereitet von der Küche vom zumsy Birgli geliefert wird.

Start wird der 20. November 2025 um 12.00 Uhr sein. Der Mittagstisch wird wie gewohnt im Mehrzweckraum der Gemeinde Hofstetten stattfinden.

Die Kosten für ein Mittagessen (beinhaltet ein Menu, Dessert und Getränke) betragen CHF 15.–.

Falls Sie also Lust haben, einmal pro Woche in einer grösseren Runde ein Mittagessen zu geniessen, bitten wir Sie jeweils bis spätestens am Montag um 10.00 Uhr um Ihre Anmeldung.

Judith Ernst, Tel. 033 951 41 25, wird diese gerne entgegennehmen. Vielen Dank!

Auf Wunsch kann auch ein Abholdienst organisiert werden.

Wir freuen uns auf die kommende gemeinsame Zeit am Mittagstisch.

Der Frauenverein Hofstetten



 **FRAUENVEREIN HOFSTETTEN**
MITEINANDER UND FÜREINANDER

Tanznachmittag

Herzlich willkommen!

Verbringen Sie einen wunderschönen Nachmittag mit Tanz, Musik und guter Gesellschaft.

Wir laden alle ein, gemeinsam beschwingte, frohe und gesellige Stunden zu erleben.

Datum: Samstag, 31. Januar 2026
Uhrzeit: 15.00 bis 18.00 Uhr
Ort: Restaurant Alpenrose in Hofstetten
Musik: DJ Fridu
Kosten: CHF 18.– für Zvieri u. alkoholfreie Getränke (ohne Kaffee)

Kommen Sie vorbei und tanzen Sie mit uns!

Freundlich laden ein:
 Frauenverein Hofstetten
 und Team Restaurant Alpenrose

Gasser Felstechnik AG – Qualität aus der Region

Mit unseren Standorten in Hofstetten und Brienz tragen wir dazu bei, dass die Infrastruktur im Berner Oberland auf stabilem Fundament steht – im wörtlichen wie im übertragenen Sinn.

Strategische Bedeutung

Unser Werkhof in Hofstetten bei Brienz ist ein unverzichtbarer Pfeiler unserer regionalen Präsenz. Mitten im Berner Oberland gelegen, bildet er das Rückgrat zahlreicher Projekte in der Gegend und darüber hinaus. Der Standort ist nicht nur logistisches Zentrum, sondern auch ein Symbol unserer Verankerung in der Region. Durch die Nähe zu bedeutenden Projekten entlang der Brüniglinie können wir schnell und effizient auf die Bedürfnisse unserer Kunden reagieren.

Steinbruch Hofstetten und Beton-Anlage Brienz

Direkt neben unserem Werkhof betreiben wir seit 2009 den Steinbruch Hofstetten. Hier bauen wir Quintner-Kalk-Stein ab und produzieren daraus hochwertige Kiesprodukte für unsere eigenen Projekte und für den direkten Verkauf. Im Jahr 2024 wurden durch 7 Sprengungen rund 15 000 m³/fest Fels gewonnen – das entspricht etwa 39 000 t Gesteinsmaterial. Davon flossen 23 400 t in die Beton-Anlage Brienz, 3600 t wurden zu Wührsteinen und 12 000 t zu sonstigen Gesteinskörnungen verarbeitet.

Nur wenige hundert Meter entfernt befindet sich die Beton-Anlage Brienz AG, an der wir zu 50 % beteiligt sind. Seit 2009 stellen wir dort hochwertigen Transportbeton mit einer Kapazität von bis zu 700 m³ pro Tag her – sowohl für unsere eigenen Baustellen als auch für externe Bauprojekte. Zudem wird das modulare Betonblocksystem SwissBlock® in Lizenz produziert, das sich beispielsweise für Stützmauern, Trennwände oder Systemhallen eignet.

Die enge Verzahnung zwischen Werkhof, Steinbruch und Beton-Anlage schafft kurze Transportwege und eine effiziente Projektabwicklung – ein deutlicher Gewinn für Qualität, Wirtschaftlichkeit und Nachhaltigkeit.



Ausblick: Weiterentwicklung und Zukunftsperspektiven

Unser Werkhof in Hofstetten, gemeinsam mit dem Steinbruch und der Beton-Anlage, ist mehr als nur ein Betriebsstandort. Er steht für unser Engagement für die Region und unsere Verantwortung als Unternehmen und Arbeitgeber. Um zeitgemäße Arbeitsplätze und eine wirtschaftliche Arbeitsweise sicherzustellen, haben wir beschlossen, in den Standort Hofstetten zu investieren. Für das Jahr 2026 sind umfangreiche Baumaßnahmen am Werkhof geplant. Im Weiteren erwarten wir per Ende dieses Jahres die lang ersehnte Bewilligung zur Erweiterung des Steinbruchs Hofstetten. Mit dieser Erweiterung und der Modernisierung unseres Werkhofs stellen wir die Weichen für eine erfolgreiche Zukunft im Berner Oberland.

Für weitere Informationen:

Gasser Felstechnik AG, Walchstrasse 30, 6078 Lungern
041 679 77 77, gasser@felstechnik.ch, www.felstechnik.ch



Fotos: zvg

Koch-Kessel-Fründe Hofstetten

Suppentag auf dem Spielplatz in Hofstetten 25. Oktober 2025

Bereits zum vierten Mal führten die «Koch-Kessel-Fründe Hofstetten» auf dem Spielplatz den Suppentag durch.

«Die Vorbereitungen für den Suppentag starten natürlich bereits viel früher», berichten die vier Initianten Jeannette Mäder, Knut Schultheiss, Susanna Tobler und Ruedi Otth und es gebe doch einiges vorzubereiten: die Kochutensilien laden und aufstellen, Holz bereitstellen, Einkäufe tätigen, Mise-en-Place, Desserts backen ...

Passendes Suppentag-Wetter

Bei regnerischem Herbstwetter zündeten die vier Schrieder das Holzfeuer im Holzkochkessel an, kochten Kaffeewasser, stellten Stühle und Bänke bereit, deckten die Sitzplätze mit Zelten und Blache und erwarteten die ersten Gäste.

Grosser Erfolg

Trotz regnerischem Wetter fanden viele Suppenliebhaber den Weg zum Spielplatz. «Viele positive Rückmeldungen durften wir entgegennehmen und Jeannette's Gerstensuppe wurde von allen Seiten gerühmt und als grossartig befunden», äussert Ruedi Otth, und Knut Schultheiss ergänzt: «Wir sind sehr darüber erfreut, dass die Hofstetter den Suppentag lieb gewonnen haben.»



Das Gemüse wird am Vorabend geschnitten.



Sorgfältige Vorbereitung der Suppenküche



Der allergrösste Dank gebührt den Besucherinnen und Besuchern.



Alle finden ein trockenes Plätzli zum «Doorfen» ...

Fotos: zvg

Positives Fazit

Begeistert informiert Jeannette Mäder, dass das Gemüse zur Gerstensuppe von Robin und Jenny Ernst, die Wienerli von Trauffer Spezialitäten und die Zelte und Stehtische von Beni Scheidegger, Chäsfritz, gesponsert wurden. «Der ganze Erlös wird dieses Jahr wieder dem Spielplatz zu Gute kommen», fügt Ruedi Otth an. Die wiederum hohe Besucheranzahl bestätigt, dass dieser Anlass bereits als traditionelles Herbst-Event bezeichnet werden darf. «Es ist schon eindrucksvoll, wie diese Suppentag-Idee durch das aktive Besuchen gewürdigt und wertgeschätzt wird!», resümiert Susanna Tobler.

Für die «Koch-Kessel-Fründe Hofstetten» steht fest, dass der Suppentag im nächsten Jahr wieder durchgeführt wird. In diesem Sinne: «Hoppid am 24. Oktober 2026!»



32. Hofstetter Adventskalender 2025

1.	Trauffer Erlebniswelt	Holzkuhplatz 1	Ice-Minigolf & Winterzauber Eröffnung mit Glühwein	18 - 20 Uhr
2.	Franziska & Tom Herren	Hublengässli 11	Wichtelapéro draussen	Ab 18 Uhr
3.	Susanne & Martin Stähli	Wylergasse 3	Glühbier und eppis derzue im Gädeli	17.30-20 Uhr
4.	Familie Flühmann	Gräbli	Brätzeli und Punsch für Gross und Klein	16-19 Uhr
5.	Familie Stähli	Dorfstrasse 65	Winterzauber Gemütliches Beisammensein	17-22 Uhr
6.	Verkehrsverein Hofstetten	Im Grien	Ir Chellihütte mit Samichlous, Guezi und Gluehwy	17.30-18.15
7.	Esther & Paul Cathrein-Mäder	Kritz/Dorfstrasse 70	Wünschen gesegnete Adventszeit und Weihnachten	
8.	Bi Tobler/Otth	Schriederstrasse 43	Gmüetlechs Zemesy bi Eitopf & Wy	Ab 18 Uhr
9.	Monika & Joachim Heierli	Schriederstrasse 42	Öppis Warms um dFüürstell	Ab 18.30
10.	Rosmarie & Ueli Stähli	Rüttiweg 13	Glühwein, Winterpunsch & eppis zässen	ab 17 Uhr
11.	Jenny&Robin Ernst	Schriederstrasse 61	Gemütliches Beisammensein für Speis und Trank ist gesorgt	Ab 18 Uhr
12.	Chiara Rieder	Beim Chalet Chiara	Mit Älplermagronen und Wein feiern wir in den Advent hinein	17 – 19 Uhr
13.	Von Allmen Eva	Dorfstrasse 6	Gemütliches Beisammensein mit Glüh- wein und kleiner Verpflegung (draussen)	18.30-20 Uhr
14.	Lea Herren&Brigitte	Schriederstrasse 67	Vor Abedämmerig bis i dNacht fyre mir im Garte dr 3. Advent	Wenns fischteret
15.	Ivana Husek&Roland Lerch	Schriederstrasse 34	Sternenmeer, dusse öppis warms und gmüetlech zämesy	17 – 19 Uhr
16.	Gemeinde Hofstetten	Dorfplatz	Gemeinsam am Dorfplatz - wo Glühwein wärmt und Älplermagronen stärken	18-20 Uhr
17.	Familie Teuscher	Hintergasse 44	Es Fänschter mit Charme	
18.	Familie Niemeyer	Langenbühliweg 2	Weihnachtsbastelwerkstatt (draussen)	16.30-18.30
19.	Simon Ernst	Werkstatt Chaletplan	Kleiner Imbiss und Geselligkeit	Ab18 Uhr
20.	Mäder Jeanette und Knut Schultheiss	Schriederstrasse 36	Speis und Trank	Ab 17:30
21.	Familie Cavegn-Lederer	Alpgasse 29	Sternschnuppe Suppe	
22.	Katja&Beni&Gian Luca	Houwetliweg 9	Im Advent ist selbst der Yeti zahm	17-20 Uhr
23.	Familie Flühmann	Dorfstrasse 39	Apéro am Füür	ab 15 Uhr
24.	Lilo und Gust Stähli	Scheidweg 3	Astossä uf d Feschttäg (näbem Hus)	10 – 12 Uhr